

본당 소식

♣ 말씀 KEY WORD

- **동방박사(마고스)** : ‘박사’로 번역된 ‘마고스’는 본래 메디아와 페르시아 지역의 사제 계급을 가리키는 말로, 꿈이나 별의 움직임, 낮선 자연 현상을 해석하는 능력을 지닌 이들이었다. 마태오 복음에서는 이들이 모호한 신비주의자가 아닌 메시아의 표징을 알아보고 경배에 나서는 첫 사람들로 등장한다.

이들이 온 ‘동쪽’ 또한 단순한 지리적 방향이 아니다. 성경에서 동쪽은 하나님에게서 멀어져 나간 자리이자 추방과 단절의 방향으로 자주 언급된다(창세 3,24;4,16).

동쪽에서 온 박사들이 아기 예수님을 찾아온 것은, 하나님에게서 멀어졌던 세계 한 가운데에서 구원이 비로소 시작되었음을 알리는 상징적 장면이다.

♣ 1월 6일 주님 공현 대축일 현지 미사

- 장소 : 산 고타르도 성당(오라토리오 아님)
- 한인 공동체 전례 담당 : 제1독서, 보편지향기도 1,2(한국어), 성가대 특송

♣ 친교 후 뒷정리를 깨끗하게 해주시기 바랍니다.

♣ 회의 / 모임

- 청년 회의 : 오늘 미사 후, 오라토리오
- 사목 회의 : 차주 미사 후, 오라토리오

♣ 지난주일 우리의 정성

• 봉헌금 204.50€ • 교무금 000.00€

전례 성가

입당 : 487 (동방의 세박사)
 봉헌 : 212 (너그러이 받으소서)
 성체 : 188 (천사의 양식)
 198 (성체 안에 계신 주님)
 파견 : 100 (동방의 별)

전례 봉사

이번 주일(1월 4일)	다음 주일(1월 11일)
1독서: 이민찬 비오	1독서: 서인복 리노
2독서: 윤지영 베레나	2독서: 류정연 릿타
복 사:이초노부야가티안/변의용 베네딕토	복 사: 정이한 다윗/ 김사빈 엠마

밀라노 한국 순교자 천주교회 CHIESA SANTI MARTIRI COREANI Oratorio di San Rocco al Gentilino (Piazza T. Lucrezio Caro 7, Milano)

본당신부 : 조병진 베니노

- 총회장: 변의용 베네딕토 ·부회장: 정상현 안토니오 ·총무: 박건욱 레오
- 전례위원장: 이민찬 비오 ·성모회장: 김효경 릿타 ·외교위원장: 김산영 올리아
- 청소년위원장: 이승준 다니엘 ·청년구역장: 진하림 글라라
- 1구역장: 유정연 릿타 ·2구역장: 허희숙 마리아 ·3구역장: 강한 프란치스코

2025년 1월 4일

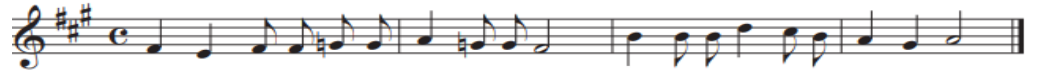
(백) 주님 공현 대축일

미사 전례

본기도

하느님, 오늘, 별의 인도로 성자를 이민족들에게 드러내 보이셨으니 믿음으로 하느님을 알게 된 저희도 자비로이 이끄시어 지극히 높으신 하느님을 직접 뵈옵게 하소서. 성부와 성령과 함께 천주로서 영원히 살아 계시며 다스리시는 성자 우리 주 예수 그리스도를 통하여 비나이다.

화답송



주 님, 세상 모든 민 족들이 당 신을 경 배 하 리 이 다.

- 하느님, 당신의 공정을 임금에게, 당신의 정의를 임금의 아들에게 베푸소서. 그가 당신 백성을 정의로, 가련한 이들을 공정으로 다스리게 하소서. ◎
- 저 달이 다할 그때까지, 정의와 큰 평화가 그의 시대에 꽃피게 하소서. 그가 바다에서 바다까지, 강에서 땅끝까지 다스리게 하소서. ◎
- 타르시스와 섬나라 임금들이 예물을 가져오고, 세바와 스바의 임금들이 조공을 바치게 하소서. 모든 임금들이 그에게 경배하고, 모든 민족들이 그를 섬기게 하소서. ◎
- 그는 하소연하는 불쌍한 이를, 도와줄 사람 없는 가련한 이를 구원하나이다. 약한 이, 불쌍한 이에게 동정을 베풀고, 불쌍한 이들의 목숨을 살려 주나이다. ◎

제1독서 (이사야서 60,1-6)

예루살렘아, 1일어나 비추어라. 너의 빛이 왔다. 주님의 영광이 네 위에 떠올랐다. 2 자 보라, 어둠이 땅을 덮고 암흑이 겨레들을 덮으리라. 그러나 네 위에는 주님께서 떠오르시고 그분의 영광이 네 위에 나타나라.

3 민족들이 너의 빛을 향하여, 임금들이 떠오르는 너의 광명을 향하여 오리라.
 4 네 눈을 들어 주위를 둘러보아라. 그들이 모두 모여 네게로 온다.
 너의 아들들이 먼 곳에서 오고 너의 딸들이 팔에 안겨 온다.
 5 그때 이것을 보는 너는 기쁜 빛으로 가득하고
 너의 마음은 두근거리며 벅차오르리라.
 바다의 보화가 너에게로 흘러들고 민족들의 재물이 너에게로 들어온다.
 6 낙타 무리가 너를 덮고 미디안과 에파의 수낙타들이 너를 덮으리라.
 그들은 모두 스바에서 오면서 금과 유향을 가져와
 주님께서 찬미받으실 일들을 알리리라.

제2독서 (사도 바오로의 에페소서 3.2.3ㄴ.5-6)

형제 여러분,
 2 하느님께서 여러분을 위하여 나에게 주신 은총의 직무를
 여러분은 들었을 줄 압니다.
 3 나는 계시를 통하여 그 신비를 알게 되었습니다.
 5 그 신비가 과거의 모든 세대에서는 사람들에게 알려지지 않았지만,
 지금은 성령을 통하여 그분의 거룩한 사도들과 예언자들에게 계시되었습니다.
 6 곧 다른 민족들도 그리스도 예수님 안에서 복음을 통하여,
 공동 상속자가 되고 한 몸의 지체가 되며
 약속의 공동 수혜자가 된다는 것입니다.

복음환호송

- ◎ 알렐루야.
- 우리는 동방에서 주님의 별을 보고 그분께 경배하러 왔노라. ◎

복음 (마태오 2,1-12)

1 예수님께서서는 헤로데 임금 때에 유다 베들레헬에서 태어나셨다.
 그러자 동방에서 박사들이 예루살렘에 와서,
 2 “유대인들의 임금으로 태어나신 분이 어디 계십니까?
 우리는 동방에서 그분의 별을 보고 그분께 경배하러 왔습니다.” 하고 말하였다.
 3 이 말을 듣고 헤로데 임금을 비롯하여 온 예루살렘이 깜짝 놀랐다.
 4 헤로데는 백성의 수석 사제들과 율법 학자들을 모두 모아 놓고,
 메시야가 태어날 곳이 어디인지 물어보았다.
 5 그들이 헤로데에게 말하였다.
 “유다 베들레헬입니다. 사실 예언자가 이렇게 기록해 놓았습니다.
 6 ‘유다 땅 베들레헬아,
 너는 유다의 주요 고을 가운데 결코 가장 작은 고을이 아니다.

너에게서 통치자가 나와 내 백성 이스라엘을 보살피리라.’”

7 그때에 헤로데는 박사들을 몰래 불러
 별이 나타난 시간을 정확히 알아내고서는,
 8 그들을 베들레헬으로 보내면서 말하였다.
 “가서 그 아기에 관하여 잘 알아보시오.
 그리고 그 아기를 찾거든 나에게 알려 주시오. 나도 가서 경배하겠소.”
 9 그들은 임금의 말을 듣고 길을 떠났다.
 그러자 동방에서 본 별이 그들을 앞서가다가, 아기가 있는 곳 위에 이르러 멈추었다.
 10 그들은 그 별을 보고 더없이 기뻐하였다.
 11 그리고 그 집에 들어가 어머니 마리아와 함께 있는 아기를 보고
 땅에 엎드려 경배하였다.
 또 보물 상자를 열고 아기에게 황금과 유향과 몰약을 예물로 드렸다.
 12 그들은 꿈에 헤로데에게 돌아가지 말라는 지시를 받고,
 다른 길로 자기 고향에 돌아갔다.

보편 지향 기도

1. 교회를 위하여 기도합니다.
 빛이신 주님, 주님 말씀에서 힘을 얻는 교회를 살피 주시어, 용서와 사랑의 밑거름이 되고, 길을 잃고 헤매는 이들에게 주님의 빛을 비추게 하소서.
2. 세계 지도자들을 위하여 기도합니다.
 통치자이신 주님, 세계 지도자들을 이끌어 주시어, 갈수록 심각해지는 기후 위기 상황을 함께 살피고, 인류의 미래와 공동의 집 지구를 위하여 깊이 대화하고 협력하게 하소서.
3. 청소년들을 위하여 기도합니다.
 보호자이신 주님, 신체적 정신적 변화를 겪는 청소년들을 보살피 주시어, 자신을 들여다보고 스스로 인정하고 사랑하며, 어떤 어려움도 희망으로 이겨 내게 하소서.
4. 본당 공동체를 위하여 기도합니다.
 희망의 주님, 믿음으로 모인 저희 본당 공동체를 굽어보시어, 모든 이가 열린 마음으로 친교를 이루고 공동체의 일에 적극적으로 참여하며, 주님의 사명을 온전히 실현하게 하소서.

영성체 후 기도

주님, 언제나 어디서나 저희를 천상 빛으로 이끄시니
 저희가 받아 모신 이 성체의 신비를 올바르게 깨닫고
 성자 그리스도와 온전히 하나 되게 하소서.
 우리 주 그리스도를 통하여 비나이다.